Iragarkia

1995eko apirilaren 27an egindako Osoko Bilkuran behin betirako onartu denez, kaleen garbiketari buruzko Udal Agintarautza 7/85 legearen 70.2 atalean jartzen duenaren arabera berorren textoa argitaratuko da jarraian.

Elgoibar, 1995eko maiatzak 4.—Alkateak.

(1241) (6095)

Anuncio

Habiendo sido aprobada definitivamente en sesión plenaria celebrada el día 27 de abril de 1995, la Ordenanza Municipal sobre limpieza de las vías públicas, se procede a continuación a la publicación de su texto a los efectos de lo dispuesto en el artículo 70.2 de la Ley 7/85.

Elgoibar, [redacted] El Alcalde.

(1241) (6095)

Bide publikoen garbiketari buruzko Udal Ordenantza.

I. IDAZPURUABIDE

PUBLIKOEN GARBIKETA

I. ATALBURUA:

ARAU OROKORRAK

1. Atala. Helburua.

Batetik, herritarren erabilerari dagokionez, bide publikoen garbiketa arautzea eta, bestetik, bide publikoa zikindu ez dadin, prebentzio, zuzenketa eta/edo konponketa neurriak ezartzea ditu helburu Ordenantza honek.

2. Atala. Entitate kudeatzailea.

Deba Beheko Mankomunitatearen zerbitzuek bide publikoaren sare osoa garbitu eta bertatik datozen hondakinak bilduko ditu, zerbitzua behar den moduan eman dadin, egoki diren maiztasun eta ordutegiez.

3. Atala. Bide publikoaren kontzeptua.

1. Hauek izango dira bide publikotzat joko direnak eta, beraz, udalak garbitu beharko dituenak: pasealekuak, etorbideak, kaleak, plazak, espaloiak, bideak, lorategiak eta berdeguneak, lur-lekuak, zubiak, oinezkoentzako tunelak eta herritarrek erabiltzeko dauden udal jabetzako gainerako ondasunak, erabilera publikoko zortasuna duten lekuak barne.

[redacted]

TITULO I.

LIMPIEZA EN LAS VIAS PUBLICAS

CAPITULO I:

NORMAS GENERALES

Artículo 1. Objeto.

Esta Ordenanza tiene por objeto regular la limpieza en la vía pública en lo referente al uso por los ciudadanos y establecer las medidas preventivas, correctoras y/o reparadoras orientadas a evitar el ensuciamiento de la misma.

Artículo 2.

La limpieza de toda la red viaria pública y la recogida de los residuos procedentes de la misma será realizada por los servicios de la Mancomunidad del Bajo Deba, con la frecuencia y horarios convenientes para la adecuada prestación del servicio.

Artículo 3. Concepto vía pública.

1. Se consideran como vía pública y, por tanto, su limpieza de responsabilidad municipal, los paseos, avenidas, calles, plazas, aceras, caminos, jardines y zonas verdes, zonas terrosas, puentes, túneles peatonales y demás bienes de propiedad municipal destinados directamente al uso común general de los ciudadanos, incluidas las zonas con servidumbre de uso público.

2. Salbuetsiko dira, izaera publikorik ez dutelako, urbanizazio pribatuak, pasabideak, barne-patioak, orubeak, merkatal galeriak eta antzekoak, partikularrei dagokielarik guzti horiek garbitzea, jabetza bakarra nahiz konpartitua nahiz erregimen horizontalekoa izan.

4. Atala. Udalarenak ez diren zerbitzuetako elementuak garbitzea.

Zerbitzu horien titular administratiboei dagokie herritarren zerbitzurako diren eta udalaren ardura ez diren bide publikoetako elementuak garbitzea, eta baita herriko espazio publikoak ere, horien titulartasuna Administrazioaren beste organo batzuei dagokienean.

II. ATALBURUA:

GARBIKETAREN ANTOLAKETA

5. Atala. Jabari pribatuko kaleak, patioak eta elementuak.

1. Jabari partikularreko kale, patio, eskilera eta gainerantzekoen garbiketa Eibarko Elgoibarko Ordenantzen 12., 13.,14., 15., 16., 17. eta 18. atalen arabera arautuko da.

2. Inmuebleetako patio, atari eta eskailerak, zein markesina eta kristalezko estalkiak behar den maiztasunez garbitu beharko dira. Finketan bizi direnei dagokie betebehar hori eta, besterik ezean, finken jabeei, eta bide publikotik begibistan dauden patio, lorategi eta sarbideak garbi mantentzeaz ere arduratuko dira.

3. Atal honetan adierazitako garbiketa-lanetatik sortzen diren hondakinak behar diren moduko poltsa edo ontzietan utziko dira, HHS-Hiri Hondakin Solidoen bilketa-zerbitzura eramateko.

6. Atala. Elur-garbiketa.

Elurteetan, eraikinetan bizi direnen ardura izango da elurra garbitzea eta, besterik ezean, finka bakoitzaren jabeena, finka bakoitzak hartzen duen luze-zabaleraren arabera. Hala izan ezean, auzotarrak izango dira arduratuko direnak, eta ura ondo isurtzeko moduan eta ibilgailu eta pertsonen atzera-aurrera ez oztopatzeko moduan utzi beharko dute elurra.

7. Atala. Garbiketarako lerroa.

Udalaren iritziz trafikoaren intentsitateak eta kaltzadaren zabalerak uzten duten kale eta lekuetan, 20tik 25 cm-rako lerro etengabe bat seinalatuko da zintarritik, ibilgailuek ezin izango dutena zapaldu, zerbitzuko langileek arrastaka eraman beharreko zabor-piloa erraz bildu ahal izan dezaten.

8. Atala. Balkoi eta leihoetatik jantziak etabar astintzea.

Ezin da bide publikoan jantzirik eta alfonbrarik astindu balkoi eta leihoetatik, goizeko 9etatik gaueko 10ak arte, eta behar diren neurriak hartuko dira oinezkoei kalterik ez sortzeko.

9. Atala. Eraikuntza lanetarako materialak eta Obra-hondakinak kentzea.

Kanalizazioak edo beste lan batzuk egiteko, bide publikoan obrak egiten dihardutén pertsona edo entitateek, arau hauek bete beharko dituzte.

Kalean bertan eraikuntzarako materialak uztea debekatuta dago.

2. Se exceptuarán, por su carácter no público, las urbanizaciones privadas, pasajes, patios interiores, solares, galerías comerciales y similares, cuya limpieza corresponde a los particulares, sea la propiedad única, compartida o en régimen de propiedad horizontal. La Mancomunidad ejercerá el control de la limpieza de estos elementos.

Artículo 4. Limpieza de elementos de servicios no municipales.

La limpieza de elementos destinados al servicio del ciudadano en la vía pública, que no sean de responsabilidad municipal, corresponderá a los titulares administrativos de los respectivos servicios, al igual que los espacios públicos de la ciudad cuya titularidad corresponda a otros órganos de la Administración.

CAPITULO II:

ORGANIZACION DE LA LIMPIEZA

Artículo 5. Calles, patios y elementos de dominio particular.

1. La limpieza de calles, patios y escaleras de dominio particular se encuentra regulada por las Ordenanzas Municipales de Buen Gobierno de Elgoibar en sus artículos 12, 13, 14, 15, 16, 17 y 18.

2. Los patios, portales y escaleras de los inmuebles, así como las marquesinas y cubiertas de cristal, deberán limpiarse con la frecuencia necesaria. Esta obligación recaerá sobre quienes habiten las fincas y/o sobre los propietarios de las mismas, las cuales cuidarán de mantener en estado de aseo los patios, jardines y entradas visibles desde la vía pública.

3. Los residuos procedentes de las operaciones de limpieza que se indican en este artículo se depositarán en bolsas o recipientes adecuados para ser presentados al servicio de recogida de R.S.U.

Artículo 6. Limpieza de nieve.

En caso de nevadas, la responsabilidad de la limpieza de la nieve estará a cargo de los ocupantes de los edificios y propietarios de cada finca en la longitud que cada una ocupe. En su defecto, serán los vecinos, que habrán de depositarla de modo que se facilite la normal escorrentía del agua y de la circulación de vehículos y personas.

Artículo 7. Franja para limpieza.

En las calles o espacios en los que la intensidad de tráfico y la anchura de la calzada lo permita, a juicio de el Ayuntamiento, se señalizará una línea continua de 20 a 25 cms. del bordillo no rebasable por los vehículos, a fin de que los operarios del servicio puedan recoger con facilidad el cordón de basuras arrastrado.

Artículo 8. Sacudida desde balcones y ventanas.

Queda prohibido sacudir prendas y alfombras sobre la vía pública, desde balcones y ventanas, desde las 9 h. hasta las 22 h., adoptándose las debidas precauciones para evitar molestias los transeúntes.

Artículo 9. Materiales de Construcción y Retirada de escombros.

Las personas o entidades que realicen obras en la vía pública con motivo de canalizaciones u otras actividades, deberán cumplir las siguiente normas generales:

Se prohibe depositar materiales de construccion directamente sobre la via publica.

Obran izandako hondakinak kalean bertan uztea debekatuta dago. Horretarako, edukiontziak jarri beharko dira eta edukiontzi hori jartzerakoan kontuz ibili beharra dago lurra kaltetu ez dezan.

Lanak amaitu eta hurrengo 24 orduetan kendu beharko dituzte obra-hondakinak eta soberakinak.

Zeregin horiek jai-bezperan eginez gero, egun horretan bertan kenduko dira.

Egun horretarako betegabe egonez gero, lona batez estali beharko dira, egunero egin behar den bezala, lan-jarduna amaitu eta gero.

Edukiontzia kendu eta berehala, eraikitzaileak edo obraren ardura duenak edukiontzia egondako tokia garbitu beharko du.

Esandako arauez gain, obrak egiteko baimenean azaltzen diren gainerantzeko baldintza eta arauak bete beharko dira.

10. Atala. Kiosko eta beste saltoki batzuen garbiketa.

1. Bide publikoetako kioskoen eta beste saltoki batzuen titular edo arduradunak, beharturik daude hartzen duten leku hori eta inguruak garbi mantentzera, jarduera burutzen duten orduetan, eta baita egoera berean uztera ere, lan-jarduna amaitu eta gero.

2. Betebehar horixe dagokie kafetegi, taberna eta antzeko establezimenduen jabeei, batetik mahai-aulkiez hartzen den bide publikoaren azalerari buruz eta, bestetik, fatxadaren luze-zabalerari dagokion espaloiari buruz.

11. Atala. Inmuebleetako ageriko aldea garbitu.

Finka, etxebizitza eta establezimenduen jabeak inmuebleetako alde guztiak garbi mantentzera beharturik daude.

12. Atala. Zamalanak.

Establezimendu aurrean zamalanak egiten direneko establezimenduen titularrek, espaloiak garbitu egin beharko dituzte behar den guztietan eta, gainera, udal agintaritzako agenteek agintzen duten guztietan, bide publikoa behar bezala garbi mantentzeko.

Gainerantzekoan, zamalanetarako, 13/92 Errege Dekretuak, 1992-01-17koak, Trafiko, motordun ibilgailuen zirkulazioa eta segurtasun bialaren Legeari buruz dakarren Araudian azaltzen diren arauak bete beharko dira.

13. Atala. Lur, obra-hondakin edo ikatzen garraioa.

1. Lurrak, ikatzak, obra-hondakinak, hautsa sortzen duten materialak, kartoiak, paperak eta antzeko beste edozein material garraiatzen dituzten ibilgailuen jabe eta gidariek, material horiek isurtzean bide publikoa zikindu eta, beraz, beste batzuei kalte egin diezaieketenez, kontu handiz beteko dute Trafikoa, motordun ibilgailuen zirkulazioa eta seguritate bialari buruzko Legeak ezarritakoa, zama ez jausteko moduan egokitzeko eta horretarako behar diren neurriak hartzeko.

2. Bide publikoan zama jausi edo isurtzea sortzen duten eta bide-segurtasunerako arriskuak sor ditzaketen istripu, iraulketa edo beste gorabehera batzuk gertatuz gero, ahalik eta azkarren

Se prohibe depositar los escombros resultantes de la obra directamente sobre la vía pública debiendo ser depositados en contenedores destinados a tal efecto, tomando las precauciones necesarias en su colocación para no dañar el pavimento.

Se deben retirar los escombros y sobrantes en las 24 horas siguientes a la terminación de los trabajos.

Cuando las tareas se realicen en víspera de festivo, la retirada se efectuará ese mismo día.

En el caso de que estén incompletos para esa fecha, se deberán tapar con una lona, al igual que a diario, al finalizar la jornada laboral.

Inmediatamente después de la retirada del contenedor, el constructor o responsable deberá proceder a la limpieza del lugar donde ha estado colocado.

Además de esta normas se deberán cumplir todas aquellas que se marquen en la Licencia de obras particular.

Artículo 10. Limpieza de quioscos u otras instalaciones de venta.

1. Los titulares o responsables de quioscos u otras instalaciones de venta en la vía pública están obligados a mantener limpio el espacio y proximidades que éstas ocupen, durante el horario en que realicen su actividad, y a dejarlo en el mismo estado, una vez finalizada ésta.

2. La misma obligación incumbe a dueños de cafés, bares y establecimientos análogos en cuanto a la superficie de vía pública que se ocupe con veladores, sillas, así como la acera correspondiente a la longitud de su fachada.

Artículo 11. Limpieza de la parte visible de los inmuebles.

Los propietarios de fincas, viviendas y establecimientos, están obligados a mantener en estado de limpieza las diferentes partes de los inmuebles.

Artículo 12. Operaciones de carga y descarga.

Los titulares de establecimientos, frente a los cuales se realicen operaciones de carga y descarga, deberán proceder, cuantas veces fuese preciso, al lavado complementario de las aceras, para mantener la vía pública en las debidas condiciones de limpieza y, asimismo, siempre que lo ordenen los agentes de la autoridad municipal.

Para los demás aspectos respecto a las operaciones de carga y descarga se cumplirán las Normas marcadas en el Reglamento que desarrolla mediante Real decreto 13/92 de fecha 17-01-1992 la Ley sobre Tráfico, Circulación de vehículos a motor y Seguridad Vial.

Artículo 13. Transporte de tierras, escombros o carbones.

1. Los propietarios y conductores de vehículos que transporten tierras, carbones, escombros, materiales pulvurulentos, cartones, papeles o cualquiera otra materia similar que, al derramarse, ensucie la vía pública y que, por consiguiente, puedan ocasionar daños a terceros, observarán escrupulosamente lo establecido en la Ley sobre tráfico, circulación de vehículos a motor y seguridad vial, acondicionando la carga de forma que se evite la caída de la misma y adoptando para ello las precauciones que fuesen necesarias.

2. En caso de accidente, vuelco u otras circunstancias que originen el desprendimiento o derrame de la carga en la vía pública y pueda generar riesgos para la seguridad vial, los

jakinarazi beharko diote gidariek udaltzaingoari, eta horrek garbiketarako zerbitzu publikoari adieraziko dio.

14. Atala. Ibilgailuen garbiketa.

1. Aurreko atalean adierazi diren lanetarako erabiltzen diren ibilgailuen gurpilak, baita hondeaketa-obretan, eraikuntzan edo antzeko beste batzuetan erabiltzen direnenak ere, garbitu egin beharko dira obretatik edo lantokitik irtetean, bide publikoan lokatzik zabaldu ez dadin.

2. Eraikinak botatzeko obretan ere gauza bera egin beharko da; gainera, halako obretan, hautsik ez sortzeko behar diren neurriak hartu beharko dira.

3. Era berean, obretako baimenean esandako guztia bete beharko da. Baita Trafiko, motordun ibilgailuen zirkulazio eta seguritate bialari buruzko legeak dioena eta hori garatzen duen Errege Dekretuak ezarritakoa.

15. Atala. Zirkoak, antzerkiak eta ikuskizun ibiltariak.

Horrelakoek baimena eskatu behar dute Espazio Publikoak erabiltzeko Udal Ordenantzaren 6., 7. eta 8. ataletan islatzen den moduan. Dituzten ezaugarri bereziengatik, bide publikoa erabiltzen duten zirko, teatro ibiltari, tiobibo eta antzekoak beharturik daude fidantza bat uztera, haien jardueratik sortutako erantzukizunak bermatzeko. Udalak egin behar badu garbiketa, kostuak fidantza horrek ordainduko ditu eta eskatu den fidantza baino handiagoak badira, jardueraren titularrek ordaindu beharko dute aldearen kopurua.

III. ATALBURUA:

DEBEKUAK

16. Atala. Hondakinak eta zaborrak.

Ezin da hondakinik eta, oro har, edozein zabor-mota bota edo utzi bide publiko edo pribatuetan, haien sarbideetan, estolderi sarean eta hesidun edo hesi gabeko orube edo finketan; edukiontziak eta hartarako diren ontziak erabili beharko dira beti, horiek erabiltzeko dauden arauen arabera, hau da, HHSen Ordenantza honen II. Idazpuruko lehen Atalburuan arautzen denaren arabera.

17. Atala. Paperontzien erabilera.

1. Ezin da hondakinik bota bide publikoan, hala nola, zigarrokinak, paperak, bilgarriak edo antzeko beste edozein hondakin; hartarako jarrita dauden paperontzietan utzi beharko dira.

2. Halaber, ezin da ibilgailuetatik hondakinik bota, nahiz abian doazela nahiz geratuta daudela.

18. Atala. Ibilgailuen garbiketa eta hondakinen manipulazioa.

Ezin da bide publikoa zikin dezakeen ekintzarik egin eta batez ere, ezin da ibilgailurik garbitu eta konpondu eta ezta hiri-hondakin solidoak manipulatu eta aukeratu ere. Halaber, edozein garbiketa egin eta gero, ezin da ur-hustuketarik egin.

respectivos conductores deberán notificar el hecho con la máxima urgencia a la policía local, quien lo pondrá en conocimiento del servicio público de limpieza.

Artículo 14. Limpieza de vehículos.

1. Los vehículos que se utilicen para los trabajos que se indican en el artículo anterior, así como los que se empleen en obras de excavación, construcción de edificios u otros similares, deberán proceder, al salir de las obras o lugar de trabajo, a la limpieza de las ruedas, de forma que se evite la caída de barro en la vía pública.

2. Del mismo modo se observará esta precaución en las obras de derribo de edificaciones en las que, además, se deberán adoptar las medidas necesarias para evitar la producción de polvo.

3. Asimismo se cumplirán todas las indicaciones marcadas en la Licencia de obras, asi como en la Ley sobre tráfico, circulación de vehículos a motor y Seguridad Vial, así como el Real Decreto que la desarrolla.

Artículo 15. Circos, teatros y atracciones itinerantes.

Actividades tales como circos, teatros ambulantes, tiovivos y otras que, por sus características especiales, utilicen la vía pública, están obligadas a depositar una fianza que garantice las responsabilidades derivadas de su actividad. Si el Ayuntamiento debe realizar la limpieza, dicha fianza pagará estos costos y de ser éstos superiores a la fianza exigida, el importe de la diferencia deberá ser abonado por los titulares de la actividad.

CAPITULO III:

PROHIBICIONES

Artículo 16. Residuos y basuras.

Se prohíbe arrojar o depositar residuos, desperdicios y en general cualquier tipo de basuras, en las vías públicas o privadas, en sus accesos, en la red de alcantarillado y en los solares o fincas valladas o sin vallar, debiendo utilizarse siempre los contenedores y los recipientes destinados al efecto, conforme a las normas de uso de los mismos, reguladas en esta ordenanza en el Cap. I del Título II de la Ordenanza de R.S.U.

Artículo 17. Uso de papeleras.

1. Se prohíbe arrojar a la vía pública todo tipo de residuos como colillas, papeles, envoltorios o cualquier otro desperdicio similar, debiendo depositarse en las papeleras instaladas a tal fin.

2. Se prohíbe, asimismo, arrojar cualquier tipo de residuos desde los vehículos, ya sea en marcha o detenidos.

Artículo 18. Lavado de vehículos y manipulación de residuos.

Queda prohibido realizar cualquier operación que pueda ensuciar las vías públicas y de forma especial, el lavado, limpieza y arreglo de vehículos y la manipulación o selección de los desechos o residuos sólidos urbanos, así como el vaciado de aguas de cualquier tipo de limpiezas.

19. Atala. Landareak ureztatzea.

Honela ureztatu beharko dira balkoi eta terrazetan jarritako landareak: Ura bide publikora ez isurtzeko moduan eta oinezkoei kalterik ez sortzeko moduan; ezin izango dira goizeko 9etatik gaueko 10ak bitartean ureztatu.

20. Atala. Gorotzak.

Kalean pixa edo kaka egitea debekatuta dago (adinez gazteak badira, guraso edo tutoreengan eroriko da horren erantzukizuna).

Animalien jabeek edo arduradunek, haien animalien eskrementu edo gorotzei dagokienean, animalien Edukitza eta Babesari buruz udal honek ontzat emandako Ordenantzan araututako arauak bete beharko dituzte.

IV. ATALBURUA:

BETEBEHARRAK

21. Atala. Orubeen jabeak.

1. Bide publikoarekin mugan dauden orubeen jabeek, lerrokadura ofizialean dauden itxidura etengabeez hesitu beharko dituzte. Era berean, hondakinik gabe, higiene- eta segurtasun-neurriak hartuz eta apain zaindu beharko dituzte. Horretaz gain, indarrean dagoen hirigintzaren legedian ezarritako arau guztiak bete behar dituzte.

V. ATALBURUA:

PUBLIZITATEA

22. Atala. Ekintza publikoak.

1. Ekintza publikoen antolatzaileak horien ondorioz sortzen den zizkinkeriaz arduratuko dira. Halaber, behartuk daude Udalari ekintzaren ibilbidea, ordutegia eta lekua adieraztera, eta azken horrek Deba Beheko Mankomunitateari jakinaraziko dio, kasu bakoitzean gaia dagokien agintariei eskatu beharreko baimen eta jakinarazpenen kaltetan gabe.

2. Fidantza bat eskatu ahal izango die Udalak ekintza hori burutzearen ondorioz sor daitezkeen garbiketa-lanengatik.

23. Atala. Publizitate-elementuak.

1. Hauek bete beharko dira publizitate-elementuak erabiltzeko baimena izateko: erabili diren bide publikoetako espazioak garbitzea eta publizitate-elementuak eta haiei dagozkien akzesorioak baimendutako epean kentzea.

2. Ezin da publizitate-elementurik jarri herriko Katalogo Historiko Artistikoan barne hartzen diren eraikinetan.

24. Atala. Kartelak, pankartak eta itsasgarriak jartzea.

1. Publizitaterako erabileraren baimenak erabili diren kaleko guneak garbitzeko derrigortasuna dakar, eta publizitatea jartzeko emandako epea igaro ondoren, publizitateko elementuak eta horiei dagozkien itsasgarri edo lagungarriak ere.

2. Bide publikoan edo eraikinetan udalaren berarizko baimenaz bakarrik jarri ahal izango dira pankartak.

Artículo 19. Riego de plantas.

El riego de plantas colocadas en balcones y terrazas deberán realizarse de forma que el agua no vierta a la vía pública y que no cause molestias a los transeúntes, quedando expresamente prohibido desde las 9 h. hasta las 22 h.

Artículo 20. Excrementos.

Se prohibe orinar o defecar en la via pública, en caso de ser sorprendidos menores, serán responsables sus padres o tutores.

Los propietarios o responsables de animales, con respecto a la deyección de sus animales, deberán cumplir las normas reguladas en la Ordenanza sobre Tenencia y Protección de animales aprobada por este municipio.

CAPITULO IV:

OBLIGACIONES

Artículo 21. Propietarios de solares.

1. Los propietarios de solares que linden con la vía pública deberán vallarlos con cerramientos permanentes situados en la alineación oficial, mantenerlos libres de residuos y en condiciones de higiene, seguridad y ornato. además de cumplir todas aquellas Normas establecidas en la legislación urbanística vigente.

CAPITULO V:

PUBLICIDAD

Artículo 22. Actos públicos.

1. Los organizadores de actos públicos son responsables de la suciedad derivada de los mismos y están obligados a informar al Ayuntamiento del recorrido, horario y lugar del acto a celebrar, quien lo comunicará a la Mancomunidad del Bajo Deba. Sin perjuicio de las autorizaciones y Comunicaciones a las autoridades competentes en cada caso.

2. El Ayuntamiento podrá exigirles una fianza por el importe previsible de las operaciones de limpieza que se deriven de la celebración de dicho acto.

Artículo 23. Elementos publicitarios.

1. La licencia para uso de elementos publicitarios llevará implícita la obligación de limpiar los espacios de la vía pública que se hubiesen utilizado y de retirar, dentro del plazo autorizado, los elementos publicitarios y sus correspondientes accesorios.

2. No está permitido colocar elementos publicitarios en los edificios incluidos en el Catálogo Histórico Artístico de la ciudad.

Artículo 24. Colocación de carteles, pancartas y adhesivos.

1. La colocación de carteles, pancartas y adhesivos se efectuará con cinta adhesiva y únicamente en los lugares habilitados al efecto y previa autorización municipal.

2. La colocación de pancartas en la vía pública o en edificios podrá efectuarse únicamente con autorización municipal expresa.

3. Kartel, iragarki eta pankartak ezin dira kendu, urratu eta/edo bide publikora bota.

4. Komertziala ez den publizitateari buruz, du Bide edo publikoak komertziala ez den publizitatearekin erabiltzeari butuzko Elgoibarko Udal Ordenantzak indarrean jarraitzen du (1990eko uztailaren 30an Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN publikatua).

25. Atala. Orriskak.

Ezin da orriskarik eta antzeko materialik zabaldu eta bota.

26. Atala. Pintadak.

Bide Publikoetan ezin da pintadarik egin, egiturazko elementu, hiri-altzari, kaltzada, espaloi, harresi, eta hormetan udal agintaritzaren aldez aurreko baimenik gabe eta ugazabaren baimenik gabe.

Pintaketari dagokionez, Elgoibarko Udalerriko merkataritzakoa ez den iragarkiarekin kale edo jende aurreko lekuetan jartzeari buruzko Udal Agintarautzan hontaz jartzen diren pintaketei buruzko araupideak indarrean jarraitzen dute.

VI. ATALBURUA:

HIRI ALTZARIEN GARBIKETA ETA KONTSERBAZIOA

27. Atala. Arau orokorrak.

Parke, lorategi, berdegune eta bide publikoetan dauden hiri-altzariak, hala nola, jarlekuak, haurrentzako jolaslekuak, paperontziak, HHSetarako edukiontziak, iturriak, seinalizazioak eta elementu apaingarriak, farolak eta estatuak adibidez, garbi eta egoera on eta txukunenean mantendu beharko dira.

Kalte, apurtu edo suntsitzen dutenek erantzukizun osoa dute, ez bakarrik egindako kaltearen ordaina emanez, baizik eta administrazioaren zigor bidez. Zigorra egindako kaltearen araberakoa izango da egon daitezkeen erantzukizun penalen kaltetan gabe.

28. Atala. Mugak.

A. Edukiontziak: Jo HHSen Ordenantzaren I. Idazpuruaren II. Atalburuan agertzen den erabilerari buruzko arauetara.

B. Jarlekuak: Ezin da jarlekuak behar ez bezala erabili, edo ezin da haien kontserbazioa kaltetu edo hondatzen duenik egin eta, bereziki, finko daudenak atera, lurzorura finkaturik ez daudenak bi metrotik gorako distantziara eraman, modu desordenatuan taldekatu, bertan idatzi edo pintatu.

Haurrak zaintzeaz arduratzen diren pertsonek kontu handia izango dute, haurrek jolas egiten dutenean, jarlekuetan hare, ur, lokatz zein jarlekuak zikindu edo euren erabiltzaileei kalte egin diezaiekeen beste edozein elementurik utz ez dezaten.

C. Haurrentzako jolaslekuak: Hartarako ezartzen diren kartel adierazleetan agertzen diren adineko haurrek bakarrik erabiliko dituzte, eta ezin izango dituzte erabili helduek edo sektore edo joku bakoitzean berariz adierazten den adinean ez dauden adin txikikoek.

D. Paperontziak: Horretarako diren paperontzietan utzi beharko dira hondakinak edo paperak.

3. Queda prohibido desgarrar, arrancar y/o tirar a la vía pública, carteles, anuncios y pancartas.

4. A todos los efectos y en lo referente a la publicidad no comercial, se mantienen vigentes todas las disposiciones que a este respecto se dictan en la Ordenanza Municipal sobre la utilización de vías o lugares públicos con publicidad no comercial del municipio de Elgoibar, publicada en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa n.° 146 de 30 de julio de 1990.

Artículo 25. Octavillas.

Se prohíbe esparcir y tirar toda clase de octavillas y materiales similares.

Artículo 26. Pintadas.

Se prohíben las pintadas en la vía pública sobre elementos estructurales, calzadas, aceras, mobiliario urbano, muros y paredes, sin la previa autorización municipal y el correspondiente permiso del propietario.

En lo referente a las pintada continúa vigentes las disposiciones que a este respecto se dictan en la Ordenanza Municipal sobre la utilización de vías o lugares públicos con publicidad no comercial del municipio de Elgoibar, publicada en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa n.° 146 de 30 de julio de 1990.

CAPITULO VI:

LIMPIEZA Y CONSERVACION DEL MOBILIARIO URBANO

Artículo 27. Normas Generales.

El mobiliario urbano existente en los parques, jardines, zonas verdes y vías públicas, en el que se encuentran comprendidos los bancos, juegos infantiles, papeleras, contenedores de R.S.U., fuentes, señalizaciones y elementos decorativos tales como farolas y estatuas, deberán mantenerse en el más adecuado y estético estado de limpieza y conservación.

Los causantes de daño, deterioro o destrucción serán responsables no sólo del resarcimiento del daño producido, sino que serán sancionados administrativamente de conformidad con la falta cometida, sin perjuicio de las responsabilidades penales que pudieran derivarse.

Artículo 28. Limitaciones.

A. Contenedores: Remisión a las normas de uso contemplado en el Título I, Cap. II de la Ordenanza de R.S.U.

B. Bancos: No se permite el uso inadecuado de los bancos, o todo acto que perjudique o deteriore su conservación y, en particular, arrancar aquellos que estén fijos, trasladar a una distancia superior a dos metros los que no estén fijados al suelo, agruparlos de forma desordenada, realizar inscripciones o pinturas.

Las personas encargadas del cuidado de los niños deberán evitar que éstos en sus juegos depositen sobre los bancos arena, agua, barro o cualquier elemento que pueda ensuciarlos, marchar o perjudicar a usuarios de los mismos.

C. Juegos infantiles: Su utilización se realizará por niños con edades comprendidas en los carteles indicadores que a tal efecto se establezcan, prohibiéndose su utilización por adultos o por menores que no estén comprendidos en la edad que se indique expresamente en cada sector o juego.

D. Papeleras: Los desperdicios o papeles deberán depositarse en las papeleras destinadas a tal fin.

Debekatuta dago paperontzirik manipulatzea (mugitu, sua eman, irauli, urratu), paperontzietan izenak jartzea edo eranskinak itsastea eta haien estetika hondatu eta erabilera oztopa dezakeenik egitea.

E. Iturriak: Debekatuta dago iturrien hoditeria eta elementuak manipulatzea, ohizko erabilerak eskatzen duenerako ez bada.

Iturri apaingarrietan, hornitegietan, urpaldoetan eta antzeko elementuetan, ezin izango da edan, uretan sartu, jolasean jardun, ura manipulatu eta, oro har, uraz burutu daitekeen ekintzarik egin.

F. Seinalizazioak, farolak, estatuak, elementu apaingarriak eta ikuskizunetarako behin-behineko instalazioak:

Ezin da horietara igo, horietan dinbili-danbala ibili edo horiek zikindu, kaltetu, hondatu edo horien ohizko erabilera eta funtzionamendua gutxitzen duen edozein ekintza egin.

II. IDAZPURUA

ARAU-HAUSTEAK ETA ZIGORRAK

29. Atala. Arau-hausteak eta zigorrak.

Arau-hauste administratibo dira, Ordenantza honetan agertzen diren arauak betetzen ez dituzten akzioak eta omisioak batetik, eta Ordenantzan arautzen den gaiari dagokionean jarritako neurri zuzentzaileak ezartzeko edo halako portaera jarraitzeko aginduei ez obeditzea bestetik.

Toki Jaurpidetza gisa indarrean dauden Legepideen eraberritutako Idazkerako 59 artikuluan jarritakoaren arabera, Agintarautza honekiko arauhaustea zigortu izango da.

Guzti hori, honako Taula honetan jarrita gelditzen diren gai honi buruzko Alorkako Legepidean arautzen diren arauhauste sailkaketen kaltetan gabe.

ARAU-HAUSTEAK

Arau-Hausteak	*Gutxien Zigorra*	*Gehien Zigorra*
— Baimenik gabeko pintadak egitea	1.000	5.000
— Landareak ezarritako ordutegitik kanpora ureztatzea, herritarrei edo bide publikoan kalterik sortuz gero	1.000	5.000
— Jantziak eta alfonbrak astintzea, kalterik sor dezakeenean	1.000	5.000
— Kartelak, pankartak eta itsasgarriak, baimenik ez duten lekuetan jartzea. Iragarlea izango da arduraduna	1.000	5.000
— Baimendutako edozein jarduera burutzeko hartu den bide publikoaren espazioa garbi ez mantentzea	1.000	5.000
— Hiri-altzarien funtzio edo estetika hondatzen dituzten jarduerak kaleetan xixa edo kaka egitea	1.000	5.000
— Bide publiko edo pribatuetan, haien sarbideetan eta orubeetan hondakinak eta zaborrak bota edo uztea	1.000	10.000
— Bide publikoan ibilgailuak garbitu eta manipulatzea	1.000	10.000
— Garbiketetatik datozen urak hustutzea	1.000	10.000

Queda prohibida toda manipulación de papeleras (moverlas, incendiarlas, volcarlas, arrancarlas), hacer inscripciones o adherir pegatinas en las mismas, así como otros que deterioren su estética o entorpezcan su normal uso.

E. Fuentes: Queda prohibido realizar cualquier manipulación en las cañerías y elementos de las fuentes, que no sean las propias de su utilización normal.

En las fuentes decorativas, surtidores, bocas de riego y elementos análogos, no se permitirá beber, introducirse en sus aguas, practicar juegos, realizar cualquier tipo de manipulación y, en general todo uso del agua.

F. Señalizaciones, farolas, estatuas, elementos decorativos e instalaciones provisionales para actuaciones:

Queda prohibido trepar, subirse, columpiarse o realizar cualquier acto que ensucie, perjudique, deteriore o menoscabe su normal uso y funcionamiento.

TITULO II.

INFRACCIONES Y SANCIONES

Artículo 29. Infracciones y Sanciones.

Constituye infracción administrativa, las acciones y omisiones que contravengan las normas contenidas en esta Ordenanza, así como la desobediencia a los mandatos de establecer las medidas correctoras señaladas o de seguir determinada conducta, en relación con la materia que en la misma se regulan.

Toda infracción a la presente Ordenanza será sancionable con multas, conforme a lo establecido en el artículo 59 del Texto Refundido de las Disposiciones Legales vigentes en materia de Régimen Local.

Todo ello sin perjuicio de la tipificación de Infracciones reguladas en la Legislación Sectorial sobre esta materia que quedan expuestas en la siguiente tabla.

INFRACCIONES

Infracción	*Sanción Mínima*	*Sanción Máxima*
— Realizar pintadas sin permiso	1.000	Hasta 5.000
— Regar plantas fuera de las horas establecidas, en caso de perjudicar a los ciudadanos o vía pública	1.000	Hasta 5.000
— Sacudir alfombras o ropas siempre que puedan perjudicar	1.000	Hasta 5.000
— Colocar carteles, pancartas o pegatinas en lugares no permitidos. El titular será el responsable	1.000	Hasta 5.000
— El espacio público permitido para cualquier actividad en caso de no mantener limpio	1.000	Hasta 5.000
— Actos que deterioran la función de los inmuebles o estética municipal como puede ser orinar o cagar	1.000	Hasta 5.000
— Arrojar o depositar residuos, desperdicios y basuras en la vía pública o privadas, en sus accesos y solares	1.000	Hasta 10.000
— Lavar, limpiar y manipular vehículos en la vía pública	1.000	Hasta 10.000
— Vaciado de aguas procedentes de limpiezas	1.000	Hasta 10.000

Arau-Hausteak	*Gutxien Zigorra*	*Gehien Zigorra*
— Kartel, iragarki edo pankartak kendu, urratu edo botatzea	1.000	10.000
— Onartuko edozein ekintzetarako hartzen den kale zatia garbia ez badago	1.000	5.000
— Zamalanak izan eta gero, ez garbitzea	1.000	10.000
— Bide publikoari eragiten dioten obren arduradunentzat 9. atalean aipatzen diren betebeharrak ez betetzea	1.000	10.000
— Orriskak zabaltzea	1.000	10.000
— Bide-garbik. lanak egiten oztopatzea	1.000	10.000
— Ibilgailuen jabe eta gidarientzat 13. eta 14. Ataletan ezarritako betebeharrak ez betetzea	10.000	100.000

30. Atala

Horri buruz indarrean dagoen araudira egokituko da Prozedura Zigortzailea.

Zigorren graduaziorako, gorabehera hauek baloratuko dira batera:

— Arau-haustearen izaera.

— Ondasun edo pertsonarentzako arrisku-gradua.

— Asmoaren gradua.

— Berriro egin izana.

— Sortutako kaltearen larritasuna.

— Kontuan hartzea komenigarri iritzitako beste gorabehera batzuk.

Berrerorletzat joko da, aurreko urte batean arrazoi beragatik behin edo behin baino gehiagotan zigortu izan den partikularra.

Edozein modutan ere, berdin diolarik zein zigor jar daitekeen, ordaintzapen egokia izan beharko dute ondasun publikoei eragindako kalteek; dagozkien udal zerbitzuei egokituko zaie ebaluazio hori egitea.

31. Atala.

Udaltzaingoa izango da Ordenantza honen funtzionamendu zuzenaz arduratuko dena.

Ofizioz edo alde batek eskaturik emango zaio hasiera prozedura zigortzaileari, dagokion salaketaren bidez.

Xedapen Derogatzailea.

Ordenantza hau indarrean sartzen den momentutik, indargabetu egingo dira ezarrita egon eta Ordenantza honen aurka doazen lerrun bereko edo txikiagoko xedapen, araudi eta ordenantzak, baliorik eta ondoriorik gabe utziz. Horretaz gain, Udal Batzarrak onartutako «Elgoibarko Udal Ordenantzak» izenekoaren 22. atalean astintzelanak egiteko aipatzen den ordutegia aldatu egiten da 9etatik 22ra.

Azken Xedapena.

Behin-betiko ontzat eman ondoren eta Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean oso-osorik argitaratzen den egunetik hamabost egun igarotakoan sartuko da indarrean Ordenantza hau.

Infracción	*Sanción Mínima*	*Sanción Máxima*
— Desgarrar, arrancar o tirar carteles, anuncios o pancartas	1.000	Hasta 10.000
— No mantener limpio el espacio de la vía pública que se ocupe para ejercer cualquier actividad permitida	1.000	Hasta 5.000
— Tras las operaciones de carga y descarga de mercancías no proceder a restaurar la limpieza	1.000	Hasta 10.000
— No cumplir las obligaciones referidas en el artículo 9 para responsables de obras que afecten a la vía pública	1.000	Hasta 10.000
— Esparcir octavillas	1.000	Hasta 10.000
— Impedir las labores de limpieza viaria	1.000	Hasta 10.000
— No cumplir las obligaciones establecidas en el artículo 13 y 14 para propietarios y conductores de vehículos	10.000	Hasta 100.000

Artículo 30.

El Procedimiento Sancionador se ajustará a la normativa vigente al respecto.

Para la graduación de las respectivas sanciones, se valorarán conjuntamente las siguientes circunstancias:

— Naturaleza de la infracción.

— Grado de peligro para personas o bienes.

— Grado de intencionalidad.

— Reincidencia.

— Gravedad del daño causado.

— Demás circunstancias concurrentes que se estime oportuno considerar.

Será considerado reincidente el particular que hubiese sido sancionado en 1 año precedente, por el mismo concepto, una o más veces.

En todo caso, con independencia de las sanciones que pudieran proceder, deberán ser objeto de adecuado resarcimiento los daños que se hubieran causado a los bienes públicos, cuya evaluación corresponderá efectuar a los servicios municipales correspondientes.

Artículo 31.

La policía municipal es la encargada de la vigilancia del correcto funcionamiento de esta Ordenanza.

El procedimiento sancionador se iniciará de oficio, o a instancia de parte mediante la correspondiente denuncia.

Disposición Derogatoria.

Se derogan, dejándoles sin valor ni efecto alguno, a partir de la entrada en vigor de la presente Ordenanza, cuantas disposiciones, reglamentos u ordenanzas de igual o inferior rango estén establecidas y se opongan a la misma. Asimismo queda derogado el art. 21 de las Ordenanzas Municipales de Buen Gobierno de Elgoibar.

Disposición Final.

La presente Ordenanza entrará en vigor una vez aprobada definitivamente y transcurridos quince días a partir de su publicación íntegra en el Boletin Oficial de Gipuzkoa.